

المستوى
الأول
مرحلة اول

اللغة الفارسية
كتاب به زبان فارسی

هيا نلعب ونتعلم بياييد با همدیگر یاد بگیریم

بقلم الفقير إلى عفو ربه

هيثم بن محمد سرحان

المدرس بمعهد الحرم بالمسجد النبوي سابقا

به قلم فقير به عفو پروردگارش

هيثم بن محمد سرحان

سابق مدرس در معهد حرم مسجد نبوي

لايجوز بيعه

قابل فروش نیست

حقوق الطبع محفوظة إلا من أراد نشره وتوزيعه مجانا دون أي تغيير في محتوى الكتاب
تمامی حقوق محفوظ است، به استثنای کسانی که مایل به انتشار و توزیع رایگان و بدون
تغییر در محتوای کتاب هستند.



بياييد با همدیگر یاد بگیریم:
کتاب به زبان فارسی . مولف دکتر هيثم سرحان حفظه الله . هدف
اصلی این کتاب آموزش کودکان مسلمان مسائل مقدماتی دینی
و اخلاقی و آداب اسلامی به روشهای جذاب می باشد.
در این کتاب هم به صحت و سقم و پایبندی به ضوابط شرعی و
هم به جذابیت آن برای کودکان اهمیت داده شده است.



alsarhaan.com

learnplaykids.com



أعوذ بالله من الشيطان الرجيم
بسم الله الرحمن الرحيم

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ {2} . الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ {3} .
مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ {4} . إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ {5} .
اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {6} . صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ
عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ {7} .

بسم الله الرحمن الرحيم

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ {1} . اللَّهُ الصَّمَدُ {2} . لَمْ يَلِدْ وَلَمْ
يُولَدْ {3} . وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ {4} .

بسم الله الرحمن الرحيم

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ {1} . مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ {2} . وَمِنْ
شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ {3} . وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ
{4} . وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ {5} .

بسم الله الرحمن الرحيم

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ {1} . مَلِكِ النَّاسِ {2} . إِلَهِ النَّاسِ
{3} . مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ {4} . الَّذِي يُوَسْوِسُ
فِي صُدُورِ النَّاسِ {5} . مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ {6} .



ما يَجِبُ عَلَى الْمُسْلِمِ مَعْرِفَتُهُ
چیزهایی که یک مسلمان باید
بداند:



مَنْ رَبُّكَ؟

پروردگارت کیست؟

رَبِّيَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ
پروردگارم، الله متعال
است

مَا دِينُكَ؟

دین تو چیست؟

دِينِي الْإِسْلَامُ
دین من، اسلام است

مَنْ نَبِيِّكَ؟

پیامبرت کیست؟

نَبِيٌّ مُحَمَّدٌ
وَسَلَّمَ

پیامبرم، محمد
است



اَقْرَأْ وَاَلَوْنُ
مِي خَوَانَم و رَنگ مِي کَنَم

اللَّهُ رَبِّي
اللَّهُ پروردگار من است
محمد صلی اللہ علیہ
وسلم نبی
محمد صلی اللہ علیہ و
سلم پیامبر من است
الإسلام دینی
اسلام دین من است



اُكْتُبْ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ
روی عبارات کم رنگ
می نویسم

ربِّي الله عز وجل
دیني الإسلام
نبي محمد صلى الله عليه وسلم
پروردگارم الله عز وجل است،
دین من، اسلام است،
پیامبرم، محمد ^{صَلَّى اللهُ}
^{عَلَيْهِ} ^{وَسَلَّمَ} است.

أَجِبْ بِالْكِتَابَةِ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ
(سؤال و جواب (نوشتن روی کلمات کم رنگ

- مَنْ رَبُّكَ؟ ربِّي الله عز وجل
- مَا دِينُكَ؟ دیني الإسلام
- مَنْ نَبِيُّكَ؟ نبي محمد صلى الله عليه وسلم
- پروردگارت کیست؟ پروردگارم، الله عز وجل است،
- دین تو چیست؟ دین من، اسلام است
- پیامبرت کیست؟ پیامبرم، محمد صلى الله عليه وسلم است

أَصِلُ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ
جواب درست را به سوال
مربوطه وصل می‌کنم

پروردگارم، الله عز وجل است.	پروردگارت کیست؟	دینی الإسلام	مَنْ رَبُّكَ؟
دین من، اسلام است	دین تو چیست؟	نَبِي مُحَمَّد ﷺ	مَا دِينُكَ؟
پیامبرم، محمد است	پیامبرت کیست؟	رَبِّي الله عز وجل	مَنْ نَبِيِّكَ؟

أَرْتَبِ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةِ
مرتب‌سازی کلمات! هر کلمه‌ای را سر
جایش قرار می‌دهم

عز وجل	مَنْ	رَبُّكَ؟	رَبِّي الله
الإسلام	دِينُكَ؟	مَا	دِينِي
مُحَمَّدٌ	نَبِيِّي	نَبِيِّكَ؟	مَنْ
عزوجل	کیست؟	پروردگارت	پروردگارم الله
اسلام	چیست؟	دین تو	دینم
پیامبرم	پیامبرت	کیست؟	محمد ﷺ

الله خالق كل شيء.
الله آفریدگار همه چیز است



مَنْ خلَقني؟
چه کسی مرا
آفریده است؟
الله.
الله



مَنْ خلق الناس؟
چه کسی مردم را خلق
کرده است؟
الله.
الله



مَنْ خلق السماوات
والأرض، والشمس
والقمر؟
چه کسی، آسمانها
و زمین، و خورشید و
ماه را آفریده است؟
الله.
الله



مَنْ خلق الحيوانات
والطيور؟
چه کسی، حیوانات و
پرندهگان را خلق کرده
است؟
الله.
الله





أَقْرَأْ وَأَلَوْنُ مِخْوَانَم وَرَنگ مِکَنَم

مَنْ خَلَقَنِي؟ اللَّهُ
مَنْ خَلَقَ النَّاسَ؟ اللَّهُ
مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ،
وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ؟ اللَّهُ
مَنْ خَلَقَ الْحَيَوَانَاتِ وَالطَّيُورَ؟ اللَّهُ

چه کسی مرا آفریده است؟
اللَّهُ.

چه کسی مردم را خلق کرده
است؟ اللَّهُ.

چه کسی آسمان‌ها و زمین،
و خورشید و ماه را آفریده
است؟ اللَّهُ.

چه کسی، حیوانات و
پرندگان را خلق کرده است؟
اللَّهُ.



اَكْتُبْ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ
روی عبارات کمرنگ
می نویسم

مَنْ خَلَقَنِي؟ الله - مَنْ خَلَقَ النَّاسَ؟ الله
مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ، وَالشَّمْسَ
وَالْقَمَرَ؟ الله

مَنْ خَلَقَ الْحَيَوَانَاتِ وَالطَّيُورَ؟ الله
چه کسی مرا آفریده است؟ الله،
چه کسی مردم را خلق کرده است؟ الله،
چه کسی آسمان ها و زمین، و خورشید و
ماه را آفریده است؟ الله،
چه کسی، حیوانات و پرندگان را
خلق کرده است؟ الله،

أَجِيبْ بِالْكِتَابَةِ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ
(سؤال و جواب (نوشتن روی کلمات کم رنگ

- مَنْ خَلَقَنِي؟ الله
- مَنْ خَلَقَ النَّاسَ؟ الله
- مَنْ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ، وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ؟ الله
- مَنْ خَلَقَ الْحَيَوَانَاتِ وَالطَّيُورَ؟ الله
- چَه كَسِي مَرَا آفَرِيد؟ الله
- چَه كَسِي اَنسَانَهَا رَا آفَرِيد؟ الله
- چَه كَسِي آسْمَانَهَا وَ زَمِينَ وَ خورشید وَ ماهتاب رَا آفَرِيد؟ الله
- چَه كَسِي حیوانات و پرندگان رَا آفَرِيد؟ الله



أَصِلْ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ
 جواب درست را به سوال
 مربوطه وصل می‌کنم

الله	لأنني مسلم.
خلقني	إلا الله
لا خالق	الله
أطع الله الذي خلقني	خالق كل شيء.

الله	الله
مرا آفریده است	خالق نیست...
از الله که مرا خلق کرده است، اطاعت می‌کنم	آفریدگار همه چیز است

زیرا من، مسلمانم

غیر از الله

أَرْتَبِ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةَ
 مرتب‌سازی کلمات؛ هر کلمه‌ای را سر
 جایش قرار می‌دهم

خالق	كل	شيء	الله
آفریننده	شيء	كل	الله

اللَّهُ يَرْزُقُنِي وَيَرْزُقُ جَمِيعَ الْمَخْلُوقَاتِ.
اللَّهُ بِهِ مِنْ وَتَمَامِ آفَرِيدِهِهَا رَا رُوزِي
داده است.



اللَّهُ يَرْزُقُنِي

اللَّهُ، بِهِ مِنْ رُوزِي مِي دَهْد.

اللَّهُ يَرْزُقُ الْحَيَوَانَ وَالطَّيْرَ

اللَّهُ، بِهِ حَيَوَانَ وَ پَرْنْدَه رُوزِي
مِي دَهْد.



اللَّهُ يَرْزُقُ النَّاسَ

اللَّهُ، بِهِ اَنَسَانَهَا رُوزِي
مِي دَهْد.

اَقْرَأْ وَأَلَوْنُ
می خوانم و رنگ می کنم

اللَّهُ يَرْزُقُنِي وَيَرْزُقُ جَمِيعَ
الْمَخْلُوقَاتِ

اللَّهُ يَرْزُقُنِي

اللَّهُ يَرْزُقُ الدِّيَوَانَ وَالطَّيْرَ
اللَّهُ يَرْزُقُ النَّاسَ

اللَّهُ بِهِ مِنْ وَتَمَامِ آفَرِيدِهِهَا
رَأْ رُوزِي دَادِهِ اسْت.
اللَّهُ، بِهِ مِنْ رُوزِي مِي دَهْد.
اللَّهُ، بِهِ حَيَوَانَ وَ پَرْنَدِه رُوزِي
مِي دَهْد.

اللَّهُ، بِهِ انْسانِهَا رُوزِي
مِي دَهْد.

اَكْتُبْ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ

روی عبارات کمرنگ
می نویسم

الله یَرْزُقُنِي

وَيَرْزُقُ جَمِيعَ الْمَظْلُوقَاتِ

الله یَرْزُقُنِي

الله یَرْزُقُ الْحَيَوَانَ وَالْطَّيْرَ

الله یَرْزُقُ الْإِنْسَانَ

الله به من و تمام آفریده ها را روزی داده
است.

الله، به من روزی می دهد.

الله، به حیوان و پرندۀ روزی می دهد.

الله، به انسان ها روزی می دهد.

أَجِيبْ بِالْكِتَابَةِ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ
(سؤال و جواب (نوشتن روی کلمات کمرنگ

• مَنْ يَرْزُقُنِي وَيَرْزُقُ جَمِيعَ الْمَخْلُوقَاتِ؟ اللهُ

• مَنْ يَرْزُقُنِي؟ اللهُ

• مَنْ يَرْزُقُ الْحَيَوَانَ وَالطَّيْرَ؟ اللهُ

• مَنْ يَرْزُقُ النَّاسَ؟ اللهُ

• چه کسی به من و تمام
آفریده‌ها روزی می‌دهد؟ اللهُ

• چه کسی به من روزی
می‌دهد؟ اللهُ

• چه کسی به حیوان و پرند
روزی می‌دهد؟ اللهُ

• چه کسی به انسان‌ها روزی
می‌دهد؟ اللهُ

أَصِلْ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ
 جواب درست را به سوال
 مربوطه وصل می‌کنم

الله است.

برای به دست
 آوردن غذایش
 تلاش می‌کند.

به من و تمام
 آفریده‌ها روزی
 می‌دهد.

الله

روزی‌دهنده

آفریده‌ها

هو الله

تسعي في
 البحث عن
 طعامها.

يَرْزُقُنِي وَيَرْزُقُ
 جميع
 المخلوقات

الله

الرَّزَّاقُ

المخلوقات

أَرْتَبِ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةَ
 مرتب‌سازی کلمات! هر کلمه‌ای را سر
 جایش قرار می‌دهم

يَرْزُقُ

الْحَيَوَان

وَالطَّيْرَ.

الله

يَرْزُقُنِي

جميع

المخلوقات.

وَيَرْزُقُ

الله

روزی
 می‌دهد

حيوان

و پرنده

الله

به من روزی
 می‌دهد

به همه

آفریده‌ها

و روزی
 می‌دهد

الله

انه الله
حتماً الله است.



الله الذي يُنْزِلُ الْمَطَرَ من
السَّمَاءِ.

الله ذاتی است که باران را از
آسمان می‌ریزد.

الله الذي يُنْبِتُ الزَّرْعَ والأشجارَ
الله ذاتی است که گیاهان و
درختان را می‌رویاند.



أقول عند نزول المطر: (اللَّهُمَّ
صَيِّبًا نَافِعًا).

هنگام باران می‌گوییم: ای الله!
باران مفیدی باشد.

وبعد نزول المطر أقول (مُطِرْنَا
بِفَضْلِ اللَّهِ وَرَحْمَتِهِ).

بعد از آمدن باران می‌گوییم:
به‌خاطر لطف و مهربانی الله،
به ما باران رسید.



اَقْرَأْ وَأَلَوْنُ
می خوانم و رنگ می کنم

اللَّهُ الَّذِي يُنْزِلُ الْغُظْرَ مِنْ
السَّمَاءِ
اللَّهُ الَّذِي يُنْبِتُ الزَّرْعَ وَالْأَشْجَارَ
(اللَّهُمَّ ذِيَّيْنَا نَافِقًا)
(مُطَرِّئَا بِفَضْلِ اللَّهِ وَرَحْمَتِهِ)

اللَّهُ ذَاتِي اسْتِ كِه بَارَان رَا اَز
آسْمَان مِی رِیْزِد.
اللَّهُ ذَاتِي اسْتِ كِه گِیَاهَان وَ
دِرْخْتَان رَا مِی رَوِیَانْد.
ای اللّٰه! بَارَان مَفِیدِی بَاشْد.
بِه خَاطِر لَطْف وَ مَهْرَبَانِی اللّٰه،
بِه مَا بَارَان رَسِید.

اَكْتُبْ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ

روی عبارات کمرنگ
می نویسم

الله الذي يُنْزِلُ الْمَطَرَ مِنَ السَّمَاءِ

الله الذي يُنْبِتُ الزَّرْعَ وَالْأَشْجَارَ

الله ذاتی است که باران را از آسمان می ریزد.

الله ذاتی است که گیاهان و درختان را

می روپاند.

أَجِيبْ بِالْكِتَابَةِ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ

(سؤال و جواب (نوشتن روی کلمات کمرنگ

• مَنْ الَّذِي يُنْزِلُ الْمَطَرَ مِنَ السَّمَاءِ؟ الله

• مَنْ الَّذِي يُنْبِتُ الزَّرْعَ وَالْأَشْجَارَ؟ الله

• چه کسی باران را از آسمان می ریزد. الله

• چه کسی گیاهان و درختان را می روپاند. الله

أَرْتَبُ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةَ
 مرتب‌سازی کلمات؛ هر کلمه‌ای را سر
 جایش قرار می‌دهم

الذي

يُنْزِلُ

الْمَطَرِ

من
السماء

الله

الزَّعَّةِ

الذي

يُنْبِتُ

والأشجارَ

الله

ذاتی است
که

می‌ریزد

باران

از آسمان

الله

گیاهان

ذاتی است
که

می‌رویاند

و درختان

الله

اللَّهُ الْمُنْعِمُ اللَّهُ، نعمت دهنده است.



اللَّهُ الَّذِي أَنْعَمَ عَلَيْنَا بِالسَّمْعِ
وَالْبَصَرِ.

اللَّهُ، ذاتی است که به ما نعمت
شنیدن و دیدن را بخشید.

اللَّهُ الَّذِي أَنْعَمَ عَلَيْنَا بِالطَّعَامِ
وَالشَّرَابِ.

اللَّهُ، ذاتی است که به ما، غذا و
نوشیدنی بخشید.



نِعَمُ اللَّهِ عَلَيْنَا كَثِيرَةٌ.

اللَّهُ، نعمت‌های زیادی به ما
بخشیده است.

أَشْكُرُ اللَّهَ عَلَى نِعَمِهِ الْكَثِيرَةِ.

از الله به خاطر نعمت‌های
زیادش، تشکر می‌کنم.



أَقُولُ بَعْدَ تَنَاوُلِ الطَّعَامِ
وَالشَّرَابِ، الْحَمْدُ لِلَّهِ،
وقبله أقول بسم الله.

بعد از خوردن غذا و
نوشیدنی می‌گوییم: تشکر و
ستایش، فقط برای الله
است. و قبل از آن
می‌گوییم: با نام الله آغاز
می‌کنم.

أَقْرَأْ وَأَلَوْنُ می خوانم و رنگ می کنم

اللَّهُ الَّذِي أَنْقَمَ عَلَيْنَا بِالسَّمْعِ وَالْبَصَرِ.
اللَّهُ الَّذِي أَنْقَمَ عَلَيْنَا بِالطَّعَامِ وَالشَّرَابِ.
يَقُمُ اللَّهُ عَلَيْنَا كَثِيرَةً.

أَشْكُرُ اللَّهَ عَلَى نِعَمِهِ الْكَثِيرَةِ.
أَقُولُ بَعْدَ تَنَاوُلِ الطَّعَامِ وَالشَّرَابِ،
الْحَمْدُ لِلَّهِ، وَقَبْلَهُ أَقُولُ بِسْمِ اللَّهِ
اللَّهُ، ذَاتِي اسْتِ كَهْ بِهِ مَا نِعْمَتِ شَنِيدَنْ
و دِيدَنْ رَا بَخْشِيدِ.
اللَّهُ، ذَاتِي اسْتِ كَهْ بِهِ مَا، غَذَا وَ نَوْشِيدَنْ
بَخْشِيدِ.

اللَّهُ، نِعْمَتِ هَايْ زِيَادِي بِهِ مَا بَخْشِيدِ اسْتِ.
از الله به خاطر نعمت های زیادش، تشکر
می کنم.

بعد از خوردن غذا و نوشیدن می گویم:
تشکر و ستایش، فقط برای الله است.
و قبل از آن می گویم: با نام الله آغاز
می کنم



اُكْتُبْ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ

روی عبارات کم رنگ
می نویسم

◀ اللَّهُ الَّذِي أَنْعَمَ عَلَيْنَا بِالشَّمْعِ وَالتَّبَضُّرِ.

◀ الله، ذاتی است که به ما نعمت شنیدن و دیدن را بخشید.

◀ اللَّهُ الَّذِي أَنْعَمَ عَلَيْنَا بِالطَّعَامِ وَالشَّرَابِ.

◀ الله، ذاتی است که به ما، غذا و نوشیدنی بخشید.

◀ يُعَمِّمُ اللّٰهُ عَلَيْنَا كَثِيرَةً.

◀ الله، نعمت های زیادی به ما بخشیده است.

◀ أَسْئَلُ اللَّهَ عَلَى يُعَمِّمُ الْكَثِيرَةَ.

◀ از الله به خاطر نعمت های زیادش، تشکر می کنم.

◀ أَقُولُ بَعْدَ تَنَاوُلِ الطَّعَامِ وَالشَّرَابِ، الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَقَبْلَهُ

أَقُولُ بِسْمِ اللّٰهِ.

◀ بعد از خوردن غذا و نوشیدنی می گوئیم: تشکر و

ستایش، فقط برای الله است، و قبل از آن

می گوئیم: با نام الله آغاز می کنم.

أَصِلْ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ
جواب درست را به سوال
مربوطه وصل می‌کنم

با نام الله
آغاز می‌کنم

الله ذاتی
است که به
ما نعمت داد

بسم الله.

اللَّهُ الَّذِي
أَنْعَمَ
عَلَيْنَا

شنیدن،
دیدن، غذا
و نوشیدنی

نعمت‌هایی
که الله به ما
داده

بِالسَّمْعِ
وَالْبَصَرِ
وَالطَّعَامِ
وَالشَّرَابِ.

نِعَمُ اللَّهِ
عَلَيْنَا

فراوان
است

بعد از
خوردن غذا
و نوشیدنی
می‌گویم:

كَثِيرَةً.

أَقُولُ بَعْدَ
تَنَاوُلِ
الطَّعَامِ
وَالشَّرَابِ

تشکر و
ستایش،
فقط برای
الله است

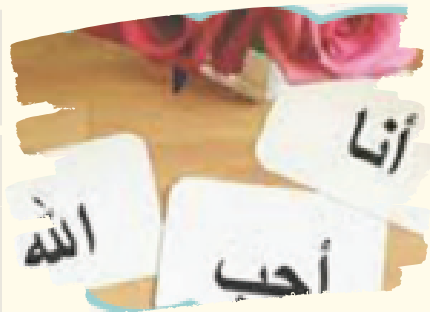
قبل از
خوردن غذا
و نوشیدنی
می‌گویم:

الْحَمْدُ لِلَّهِ.

أَقُولُ قَبْلَ
تَنَاوُلِ
الطَّعَامِ
وَالشَّرَابِ

أَحِبُّ اللهَ وَأَعْبُدْهُ
الله را دوست دارم و او را
عبادت می‌کنم.

أَحِبُّ اللهَ لَأَنَّهُ هُوَ الَّذِي: هَدَانِي،
خَلَقَنِي، رَزَقَنِي، أَنْعَمَ عَلَيَّ.
الله را دوست دارم؛ چون تنها کسی
است که مرا راهنمایی کرد، آفرید،
روزی داد و نعمت بخشید.



أَعْبُدُ اللهَ وَخَدَهُ.

فقط الله را عبادت
می‌کنم.



أَدْعُو اللهَ وَخَدَهُ.

فقط از الله درخواست
می‌کنم.



أُصَلِّي لَهِ وَخَدَهُ.

فقط برای الله نماز
می‌خوانم.



خَلَقَنَا اللهُ لِعِبَادَتِهِ
الله، ما را برای عبادتش
آفرید.

اَقْرَأْ وَ اَلْوَنُ می خوانم و رنگ می کنم

أَحِبُّ اللَّهَ لِأَنَّهُ هُوَ الَّذِي: هَدَانِي،
خَلَقَنِي، رَزَقَنِي، أَنْعَمَ عَلَيَّ.
أَعْبُدُ اللَّهَ وَخَدُّهُ. أَدْعُو اللَّهَ
وَخَدُّهُ. أَصَلِّي لِلَّهِ وَخَدُّهُ. خَلَقْنَا
اللَّهُ لِعِبَادَتِهِ.

اللَّهُ را دوست دارم؛ چون تنها کسی
است که مرا راهنمایی کرد، آفرید،
روزی داد و نعمت بخشید.
فقط الله را عبادت می کنم.
فقط از الله درخواست می کنم.
فقط برای الله نماز می خوانم.
الله، ما را برای عبادتش آفرید.

اُكْتُبْ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ

روی عبارات کم رنگ
می نویسم

◀ اُحِبُّ اللهَ لِأَنَّهُ هُوَ الَّذِي:

هَدَانِي، طَقَّنِي، رَزَقْنِي، أَلْعَمَ عَلَيَّ.

◀ الله را دوست دارم، چون تنها کسی است که مرا
راهنمایی کرد، آفرید، روزی داد و نعمت بخشید.

◀ اُعْبُدُ اللهَ وَحْدَهُ.

◀ فقط الله را عبادت می کنم.

◀ اُدْعُو اللهَ وَحْدَهُ.

◀ فقط از الله درخواست می کنم.

◀ أَضِلِّي لِي وَحْدَهُ.

◀ فقط برای الله نماز می خوانم.

◀ طَقَّنَا اللهَ لِعِبَادَتِهِ..

◀ الله، ما را برای عبادتش آفرید.

أَصِلْ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ
 جواب درست را به سوال
 مربوطه وصل می‌کنم

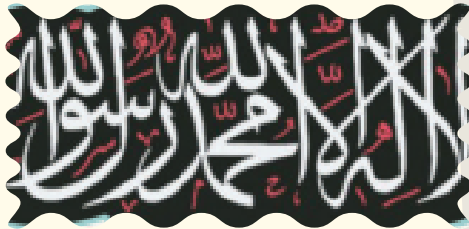
عبادتش برای	الله را دوست دارم؛ چون کسی است که:	لِعِبَادَتِهِ	أَحِبُّ اللَّهَ لِأَنَّهُ هُوَ الَّذِي
مرا راهنمایی نمود، آفرید، روزی داد و نعمت بخشید.	الله را عبادت می‌کنم.	هَدَانِي، خَلَقَنِي، رَزَقَنِي، أَنْعَمَ عَلَيَّ.	أَعْبُدُ اللَّهَ
فقط	الله ما را آفرید	وَحْدَهُ.	خَلَقَنَا اللَّهُ

أُجِيبْ بِالْكِتَابَةِ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ
 (سؤال و جواب (نوشتن روی کلمات کم‌رنگ

- مَن أَعْبُدُ؟ الله
- لِمَن أَصَلِّي؟ الله
- لِمَاذَا خَلَقَنَا اللهُ؟ لِعِبَادَتِهِ
- چه کسی را عبادت کنم؟ الله
- برای چه کسی نماز می‌خوانم؟ برای الله
- چرا الله، ما را آفرید؟ برای عبادتش

أَرْكَانُ الْإِسْلَامِ

پایه‌های اسلام



1. شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ (مَعْنَاهَا: لَا مَعْبُودَ بِحَقِّ إِلَّا اللَّهُ)
وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ (وَمُقْتَضَاهَا: تُصَدِّقُهُ فِيمَا أَخْبَرَ، وَطَاعَتُهُ فِيمَا أَمَرَ، وَاجْتِنَابُ مَا نَهَى عَنْهُ وَرَجَرٌ، وَلَا يُعْبَدُ إِلَّا بِمَا شَرَعَ).

1- لا إله إلا الله (یعنی: هیچ معبود حقیقی و شایسته‌ای جز الله وجود ندارد).



2. إِقَامُ الصَّلَاةِ

2- نماز خواندن

و محمد رسول الله. (یعنی: و محمد فرستاده‌ی الله است. پس باید: هر چه درباره‌اش خبر داد، باور کنیم، هر چه فرمود، اطاعت کنیم و از هر چه بد می‌دانست، دوری کنیم و الله را همان‌طور که فرمود اطاعت کنیم).



3. إِيْتَاءُ الزَّكَاةِ

3- دادن زکات

4. صَوْمُ رَمَضَانَ

4- روزه در ماه رمضان



5. حَجُّ الْبَيْتِ

5- حج کعبه



اَقْرَأْ وَ اَلْوَنُ می خوانم و رنگ می کنم

- اَزْجَانُ الْاِسْلَامِ
1. شَهَادَةُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ وَ اَنَّ
مُحَمَّدًا رَسُوْلُ اللّٰهِ.
2. اِقَامُ الظَّلَاةِ. 3. اِيْتَاءُ الزَّكَاةِ
4. صَوْمُ رَمَضَانَ. 5. حَجُّ الْبَيْتِ

پایه های اسلام:

گواهی دادن به این که هیچ معبود
حقیقی و لایقی جز الله وجود
ندارد و محمد فرستاده ی الله
است

نماز خواندن
پرداخت زکات
روزی در ماه رمضان
حج کعبه

اَكْتُبْ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ
 روى عبارات كم رنگ
 می نویسم

● اَرْكَانُ الْإِسْلَامِ.

1. شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ

2. إِقَامُ الصَّلَاةِ 3. إِيْتَاءُ الزَّكَاةِ

4. صَوْمُ رَمَضَانَ 5. حَجُّ الْبَيْتِ

● پایه های اسلام:

1. گواهی دادن به این که هیچ معبود

حقیقی و لایقی جز الله وجود ندارد و محمد

فرستاده ی الله است

2. نماز خواندن 3. پرداخت زکات

4. روزی در ماه رمضان 5. حج کعبه

أَصِلْ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ
 جواب درست را به سوال
 مربوطه وصل می‌کنم

حَجَّ	صَوْم	إِيْتَاء	إِقَام	شَهَادَة أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ	عِدَد أَرْكَانُ الْإِسْلَامِ
5	الرَّكَاهُ	رَمَضَانَ	قَائِدُ رَسُولِ اللَّهِ	الْبَيْتِ	الصَّلَاةِ
حج	روزه	پرداخت	خواندن	گواهی به این که هیچ معبود لایقی جز الله وجود ندارد	تعداد ارکان اسلام
پنج	زکات	در رمضان	و این که محمد، فرستاده‌ی الله است.	خانه‌ی کعبه	نماز

أَرْتَبِ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةَ
 مرتب‌سازی کلمات! هر کلمه‌ای را سر
 جایش قرار می‌دهم

صَوْمَ رَمَضَانَ	إِيْتَاءَ الزَّكَاةِ	إِقَامَ الصَّلَاةِ	الشَّهَادَتَانِ	حَجَّ الْبَيْتِ
روزه در رمضان	پرداخت زکات	نماز خواندن	دو گواهی	حج کعبه

أَرْكَانُ الْإِيمَانِ پایه‌های ایمان:

الْإِيمَانُ بِاللَّهِ.

ایمان به الله

الْإِيمَانُ بِالْمَلَائِكَةِ.

ایمان به فرشتگان

الْإِيمَانُ بِالْكِتَابِ.

ایمان به کتاب‌های
آسمانی

الْإِيمَانُ بِالرُّسُلِ.

ایمان به فرستادگانِ الهی

الْإِيمَانُ بِالْيَوْمِ الْآخِرِ.

ایمان به روز آخرت

الْإِيمَانُ بِالْقَدَرِ.

ایمان به سرنوشت



أَقْرَأْ وَأَلَوْنِ می خوانم و رنگ می کنم

- أَزْكَأَنَّ الْإِيْمَانَ
1. الْإِيْمَانُ بِاللّٰهِ.
2. الْإِيْمَانُ بِالْمَلٰئِكَةِ.
3. الْإِيْمَانُ بِالْكِتٰبِ.
4. الْإِيْمَانُ بِالرُّسُلِ.
5. الْإِيْمَانُ بِالْيَوْمِ الْآخِرِ.
6. الْإِيْمَانُ بِالْقَدْرِ.

پایه های ایمان

1. ایمان به الله

2. ایمان به فرشتگان

3. ایمان به کتاب های آسمانی

4. ایمان به فرستادگان الهی

5. ایمان به روز آخرت

6. ایمان به سرنوشت

اَكْتُبْ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ
روی عبارات کم رنگ
می نویسم

● اَزْكَانُ الْإِيْمَانِ

1. الْإِيْمَانُ بِاللّٰهِ.
2. الْإِيْمَانُ بِالْمَلَائِكَةِ.
3. الْإِيْمَانُ بِالْكِتَابِ.
4. الْإِيْمَانُ بِالرُّسُلِ.
5. الْإِيْمَانُ بِالْيَوْمِ الْآخِرِ.
6. الْإِيْمَانُ بِالْقَدَرِ.

● پايه های ايمان

1. ايمان به الله
2. ايمان به فرشتگان
3. ايمان به كتاب های آسمانی
4. ايمان به فرستادگان الهی
5. ايمان به روز آخرت
6. ايمان به سرنوشت

أَصِلُ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ
جواب درست را به سوال
مربوطه وصل می‌کنم

6



3

2



6

الإيمان
بالكتب.

الايَمَانُ
بِالْيَوْمِ
الْآخِرِ.

الإيمانُ
بِالْقَدَرِ.

ارکان
ایمان



3



6

ایمان به سرنوشت

ایمان به روز آخرت

ایمان به فرشتگان

ایمان به کتاب‌های آسمانی

ایمان به
فرستادگان
الہی

6

نَبِيِّ مُحَمَّدٍ ﷺ

پیامبر من، محمد ﷺ است

أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَيَّ نَبِيًّا مُحَمَّدٌ ﷺ
الْقُرْآنَ الْكَرِيمَ.

اللَّهُ، قرآن را بر محمد ﷺ نازل نمود.

من ذرية إبراهيم عليه السلام.
از نسل ابراهیم علیه السلام

بشر بنبوتہ وأمر بإتباعه موسى
وعيسى عليهما السلام.

موسی و عیسی علیهما السلام
به پیروی از او و انجام
دستوراتش مژده داده‌اند

أَرْسَلَ اللَّهُ نَبِيًّا مُحَمَّدًا ﷺ إِلَى
النَّاسِ جَمِيعًا.

اللَّهُ، پیامبران محمد ﷺ را برای تمام
انسان‌ها فرستاد.

يَذْعُوهُمْ إِلَى عِبَادَةِ اللَّهِ وَحْدَهُ.

آنان را فقط به عبادت الله
فرامی‌خواند.

مُحَمَّدٌ ﷺ بَشَرٌ مَخْلُوقٌ لَكِنَّهُ أَفْضَلُ
الْبَشَرِ، وَآخِرُ الْأَنْبِيَاءِ وَالرُّسُلِ.

محمد ﷺ یک انسان و آفریده است؛
اما بهترین انسان و آخرین پیامبر و
فرستاده‌ی الهی است

مَنْ أَطَاعَهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ، أَحَبُّ نَبِيِّ
مُحَمَّدًا ﷺ

هر کس از او اطاعت کند، وارد
بهشت می‌شود.
پیامبرم محمد ﷺ را دوست دارم.

أَقْرَأْ وَأُلَوِّنْ مِى خَوَانِمِ وَ رَنَگِ مِى کَنَمِ

مَنْ ذُرِيَّةَ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ
السَّلَام. أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَيْهِ
الْقُرْآنَ الْكَرِيمَ. بَشَّرَ بِنَبِيِّهِ
وَأَمَرَ بِاتِّبَاعِهِ مُوسَى وَعِيسَى
عَلَيْهِمَا السَّلَام. أَرْسَلَهُ اللَّهُ
إِلَى النَّاسِ جَمِيعًا. يَدْعُوهُمْ
إِلَى عِبَادَةِ اللَّهِ وَقُدَّةً. أَفْضَلَ
الْبَشَرِ، وَآخِرَ الْأَنْبِيَاءِ
وَالرُّسُلِ.

مَنْ أَظْلَعَهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ، أَجَبَ
نَبِيِّ مُحَمَّدًا

أَقْرَأْ وَأُلَوِّنْ می‌خوانم و رنگ می‌کنم

از نسل ابراهیم علیه السلام
الله، قرآن را بر محمد ﷺ نازل نمود.
موسی و عیسی علیهما السلام به
پیروی از او و انجام دستوراتش مژده
داده‌اند

الله، پیامبران محمد ﷺ را برای
تمام انسان‌ها فرستاد.
آنان را فقط به عبادت الله
فرامی‌خواند.

بهترین انسان و آخرین پیامبر و
فرستاده‌ی الهی است
هر کس از او اطاعت کند، وارد
بهشت می‌شود.
پیامبرم محمد ﷺ را دوست دارم.

اَكْتُبْ عَلَى الْخُرُوفِ الْمُنْقَطَةِ
روی عبارات کم رنگ
می نویسم

• تَقُولُ عِنْدَ ذِكْرِ النَّبِيِّ

صلی الله علیه وسلم
أَجِبْ نَبِيَّ مُحَمَّدًا
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْقُرْآنَ الْكَرِيمَ

• هنگام گفتن نام پیامبر می گوییم:

صلی الله علیه وسلم
پیامبرم محمد
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
را دوست دارم،
قرآن را بر او نازل نمود.

أَصِلُ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ

جواب درست را به سوال
مربوطه وصل می‌کنم

نَبِيِّ
مُحَمَّدٍ
صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

موسى
وعيسى
عليهما
السلام.

پیامبرم
محمد
صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

موسى و
عيسى علیهما
السلام

أَنْزَلَ اللَّهُ
عَلَيَّ نَبِيًّا
مُحَمَّدًا
صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عبادة
الله
وَخِدَّة.

الله، بر
پیامبرمان
محمد
صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فرستاد

فقط به عبادت
الله

بشر
بنبوته
وأمر
بإتباعه

إلى
الناس
جميعًا.

به پیامبری
او و به
پیروی از
او مژده
دادند

برای تمام
انسان‌ها

أَرْسَلَ اللَّهُ
نَبِيًّا
مُحَمَّدًا
صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

الْقُرْآنَ
الْكَرِيمَ

الله،
پیامبرمان
را
فرستاد

قرآن کریم

مَنْ
أَطَاعَهُ
صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

من ذرية
إبراهيم
عليه
السلام.

کسی که
از آاز
پیامبر
اطاعت
کند

از نسل
ابراهیم علیه
السلام

دعوته
يدعو
الناس إلى

صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

پیامبر
همه
انسان‌ها را
به آن دعوت
می‌نمود

صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

نَقُولُ
عِنْدَ ذِكْرِ
النَّبِيِّ

دخل
الجنة

هنگام
گفتن نام
پیامبر
می‌گوییم:

وارد بهشت
می‌شود

الطَّهَارَةُ طهارت و پاکی



أَقُول قَبْلَ دُخُولِ الْحَمَامِ:
بِسْمِ اللَّهِ.

قبل از ورود به حمام، می‌گوییم: بسم
الله (بنام الله)

وَأَقُول بَعْدَ الْخُرُوجِ غُفْرَانُكَ.

وقتی از حمام بیرون می‌آیم،
می‌گوییم: غفرانک (بخشش تو را
می‌خواهم).



**أَنْظِفُ مَخْرَجَ الْبَوْلِ وَالْعَائِطِ
بِالْمَاءِ أَوْ بِمَنْدِيلٍ بِيَدِي الْيُسْرَى.**

برای تمیز کردن محل خروج ادرار و
مدفوع، با آب یا دستمال، از دست
چپ استفاده می‌کنم.



**أَنْظِفُ ثِيَابِي كُلَّمَا اتَّسَخَتْ.
أَقْلَمُ أَظْفَارِي كُلَّمَا طَالَتْ.**

لباسم که آلوده شد، آن را تمیز می‌کنم.
هر وقت ناخن‌هایم بلند شد، آن‌ها را
کوتاه می‌کنم.



أَصِلُ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ
 جواب درست را به سوال
 مربوطه وصل می‌کنم

بِالْمَاءِ أَوْ يَمْنِدِيلِ بِيَدِي
 الْيُسْرَى.

أَقْلَمُ أَظْفَارِي كُلَّمَا

عُفِّرَانَكَ.

أَنْظِفُ ثِيَابِي كُلَّمَا

ظَلَّتْ.

أَقُولُ قَبْلَ دُخُولِ
 الْحَمَامِ:

أَتَسَخَّثُ.

وَأَقُولُ بَعْدَ الْخُرُوجِ

بِسْمِ اللَّهِ.

أَنْظِفُ مَخْرَجَ الْبَوْلِ
 وَالْغَائِطِ

با آب یا دستمال، با
 استفاده از دست چپ

ناخن‌هایم را کوتاه
 می‌کنم

غفرانک (بخشش تورا
 می‌خواهم)

لباسم را پاک می‌کنم

هر وقت بلند شود.

قبل از ورود به حمام
 می‌گوییم:

هر وقت ناپاک
 شود.

بعد از رفتن می
 گوئیم:

بِسْمِ اللَّهِ

محل خروج ادرار و
 مدفوع را تمیز
 می‌کنم.

صفة الوُضوء روش وضو گرفتن

أَقُولُ بِسْمِ اللَّهِ..
1- بسم الله می گویم



أَغْسِلُ كَفَّيْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ..
2- دو دستم را تا مچ، سه مرتبه می شویم



أَتَمَضِمْ وَأَسْتَنْشِقُ
ثَلَاثَ مَرَّاتٍ..
دهان و بینی را سه مرتبه می شویم.



أَغْسِلُ وَجْهِي ثَلَاثَ مَرَّاتٍ..
رویم را سه مرتبه می شویم.



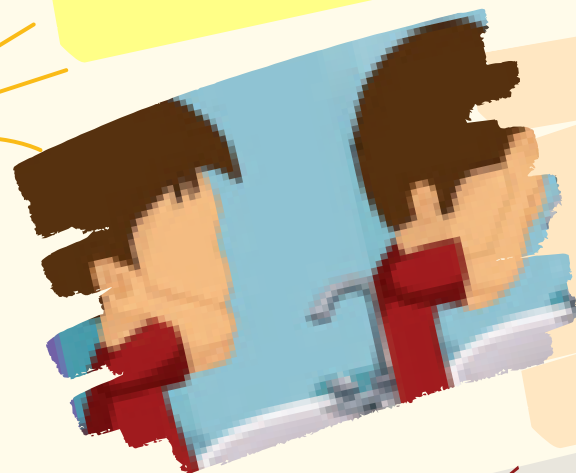
أَغْسِلْ يَدَيَّ مِنْ أَطْرَافِ الْأَصَابِعِ
إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ.

دو دستم را سه مرتبه از سر
انگشتان تا آرنج می شویم.



أَمْسَحْ رَأْسِي مَعَ أُذُنِي مَرَّةً
وَاحِدَةً.

سر و گوش‌هایم را یک بار
مسح می‌کنم



أَغْسِلْ رِجْلَيَّ إِلَى
الْكَعْبَيْنِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ.

دو پایم را سه مرتبه تا
مچ می‌شویم.



أَصِلُ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ

جواب درست را به سوال
مربوطه وصل می‌کنم

1. أَغْسِلُ رِجْلَيَّ إِلَى التَّخَبُّثِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ.

2. أَمْسَحُ رَأْسِي مَعَ أُذُنِي مَرَّةً وَاحِدَةً.

3. أَغْسِلُ وَجْهِي ثَلَاثَ مَرَّاتٍ.

4. أَقُولُ بِسْمِ اللَّهِ.

5. أَتَمَضَّمُضُ وَأَسْتَنْشِقُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ.

6. أَغْسِلُ كَفِّي ثَلَاثَ مَرَّاتٍ.

7. أَغْسِلُ يَدَيَّ مِنْ أَطْرَافِ الْأَصَابِعِ إِلَى
الْمِرْفَقَيْنِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ.

1.

دو پایم را سه مرتبه تا مچ می‌شویم.

2.

سر و گوش‌هایم را یک بار مسح
می‌کنم

3.

صورت‌م را سه مرتبه می‌شویم.

4.

بسم الله می‌گویم

5.

دهان و بینی را سه مرتبه
می‌شویم.

6.

دو دست‌م را تا مچ، سه مرتبه
می‌شویم

7.

دو دست‌م را سه مرتبه از سر انگشتان
تا آرنج می‌شویم.

نَوَاقِصُ الْوُضُوءِ باطل کننده های وضو

الخارج من السَّبِيلَيْنِ (البول -
الغائط - الريح).

خروج ادرار، مدفوع یا باد
شکم، از بدن



النَّوْمُ.
خوابیدن



أَكْلُ لَحْمِ الْأَبْلِ.
خوردن گوشت شتر



أَصِلْ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ

جواب درست را به سوال
مربوطه وصل می‌کنم

الخارج
من
السَّيْلَيْنِ

أَكُلُ لَحْمٍ

الأبل.

(البول
الغائط
الريح).

خارج آن
شدن از بدن

خوردن
گوشت

شتر

ادرار،
مدفوع و باد
شکم

أَرْتَبِ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةَ

مرتب‌سازی کلمات؛ هر کلمه‌ای را سر
جایش قرار می‌دهم

أَصْلِي

أَتَوَضَّأُ

أَسْتَنْجِي

نماز
می‌خوانم

وضو
می‌گیرم

استنجا
می‌کنم

صفة الغُسل روش غسل



أن ينوي الغسل بقلبه، ثمَّ يسمِّي الله تعالى، ثمَّ يعمِّم جميع البدن قوماً تحت الشعور الخفيفة والكثيفة بالماء مع المضمضة والاستنشاق.

نیت کردن برای غسل، در قلب؛
گفتن بسم الله، خیس کردن تمام
بدن و زیر موهای پُر، شستن
دهان و بینی.

الصَّلَاةُ الْمَفْرُوزَةُ نمازهای فرض

1. صَلَاةُ الْفَجْرِ، رَكَعَتَانِ

نماز صبح: دو رکعت

من طلوع الفجر الثاني
إلى طلوع الشمس

1. از طلوع
صبح دوم

2. تا طلوع
خورشید

2. صَلَاةُ الظُّهْرِ، أَرْبَعُ رَكَعَاتٍ.

نماز ظهر: چهار رکعت

من زوال الشمس إلى أن
يصير ظل كل شيء
مثله

1. وقتی
خورشید
از وسط
آسمان
گذشت

2. تا وقتی
سایه ی
هر چیزی، به
اندازه ی
خود آن
شود.



3. صَلَاةُ الْعَصْرِ، أَرْبَعُ رَكَعَاتٍ.

نماز عصر: چهار رکعت
من خروج وقت الظهر
إلى أن يصير ظل كل
شيء طوله مرتين



4. صَلَاةُ الْمَغْرِبِ، ثَلَاثُ رَكَعَاتٍ.

نماز مغرب: سه رکعت
من غروب الشمس إلى
غياب الشفق الأحمر



5. صَلَاةُ الْعِشَاءِ، أَرْبَعُ رَكَعَاتٍ.

نماز عشاء: چهار رکعت
من مغيب الشفق الأحمر
إلى منتصف الليل



أَصِلْ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ

جواب درست را به سوال
مربوطه وصل می‌کنم

صبح	نمازهای فرض	الفجر	الصَّلَاةُ الْمَفْرُوضَةُ
دو رکعت	هر روز را با نماز شروع می‌کنم	رَكْعَتَانِ.	أَبْدَأُ كُلَّ يَوْمٍ بِصَلَاةٍ
سه رکعت	نماز صبح	ثَلَاثَ رَكْعَاتٍ.	صَلَاةِ الْفَجْرِ
چهار رکعت	نماز مغرب	أَرْبَعَ رَكْعَاتٍ.	صَلَاةِ الْمَغْرِبِ
پنج تا آست	نماز ظهر و عصر وعشاء	خَمْسَةَ	صَلَاةِ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَالْعِشَاءِ

أَرْتَبُ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةَ

نمازها را به ترتیب می‌نویسم:

نماز ظهر: 4 رکعت

صَلَاةُ الظُّهْرِ، أَرْبَعُ رَكْعَاتٍ.

نماز عصر: 4 رکعت

صَلَاةُ الْعَصْرِ، أَرْبَعُ رَكْعَاتٍ.

نماز مغرب: 3 رکعت

صَلَاةُ الْمَغْرِبِ، ثَلَاثُ رَكْعَاتٍ.

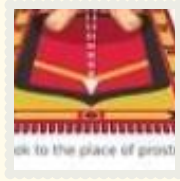
نماز عشاء: 4 رکعت

صَلَاةُ الْعِشَاءِ، أَرْبَعُ رَكْعَاتٍ.

نماز صبح: 2 رکعت

صَلَاةُ الْفَجْرِ، رَكْعَتَانِ.

صِفَةُ الصَّلَاةِ روشن نماز خواندن



أَسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةَ قَائِمًا.

رو بطرف قبله آورده ایستاده
میشوم

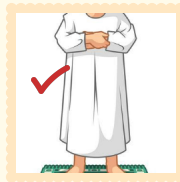
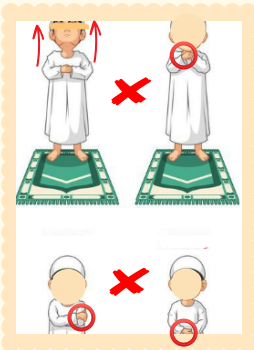
أَكْبِرُ تَكْبِيرَةَ الْإِحْرَامِ قَائِلًا:
(اللَّهُ أَكْبَرُ).

تکبیرة الإحرام را می گویم: الله
أكبر



أَضَعُ يَدَيَّ الْيُمْنَى عَلَى
الْيُسْرَى عَلَى صَدْرِي.

دست راستم را بر دست چپم، روی
سینه می گذارم



أَقْرَأُ دُعَاءَ الْاِسْتِغْثَاثِ: (سُبْحَانَكَ
اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ، تَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى
جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ).

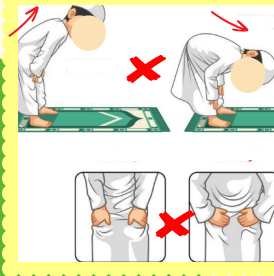
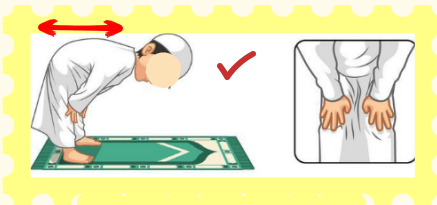
دعای استغاث (آغازین) را می خوانم:
"سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ،
وَتَعَالَى جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ". (ای الله! تو پاک
و بی عیب هستی و حمد و سپاس مخصوص
توست؛ نام تو پربرکت است و عظمت و شکوه
تو بلند است و هیچ معبود لایقی جز تو وجود
ندارد.)



5. أَقْرَأُ الْفَاتِحَةَ، (أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ) (بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (1) الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ (2) الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (3) مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ (4) إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ (5) اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ (6) صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ (7))، ثم أقول (آمين)، ثم أقرأ ممّا أَحْفَظُ مِنَ الْقُرْآنِ.



سورهی فاتحه را می خوانم: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ (بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (1) الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ (2) الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (3) مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ (4) إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ (5) اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ (6) صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ (7)) (به الله پناه می برم از شرّ شیطان رانده شده؛ به نام الله، صاحب و پروردگار جهانیان آغاز می کنم 1 حمد و تعریف، فقط برای الله، پروردگار و صاحب جهانیان است 2 به همه مهربانی می کند و با مؤمنان بسیار مهربان است 3 صاحب روز جزا و پاداش است 4 فقط تو را عبادت می کنیم و فقط از تو کمک می خواهیم 5 ما را در راه راست قرار بده و نگهدار 6 راه کسانی که به آنان نعمت دادی؛ نه راه کسانی که از آنان خشمگین شدی و نه رها گمراهان.) سپس می گویم: آمین. و هر مقدار از قرآن را که حفظ هستیم، می خوانم.



6. أَقُولُ: (اللَّهُ أَكْبَرُ) وَأَرْكَعُ وَأَقُولُ: (سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ).

می گویم: الله أكبر؛ رکوع می کنم و می گویم: سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ. (پروردگار و صاحب بزرگ من، پاک و بی عیب است.)



7. أَقُولُ حَال رَفْعِي مِنَ الرُّكُوعِ: (سَمِعَ
اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ).
ثم أَقُولُ وَأَنَا قَائِمٌ: (رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ).
در حال بالا آمدن از رکوع، می گویم: سَمِعَ
اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ (الله صدای کسی را که او
را حمد و تعریف می کند، می شنود).
سپس می گویم: رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ (ای
صاحب و پروردگار ما! حمد و تعریف فقط
مخصوص توست).

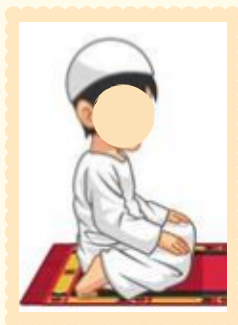
8. أَقُولُ: (اللَّهُ أَكْبَرُ) وَأَسْجُدُ،
وَأَقُولُ: (سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى).

می گویم: الله أكبر؛ سجده می کنم و
می گویم: سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى (صاحب
بلندمرتبه‌ی من، پاک و بی عیب است).



9. أَغْتَدِلُ قَائِلًا: (اللَّهُ أَكْبَرُ)
وَأَجْلِسُ عَلَى قَدَمَيَّ الْيُسْرَى
وَأَنْصِبُ الْيُمْنَى، وَأَقُولُ: (رَبِّ
اغْفِرْ لِي).

بر می خیزم و می گویم: الله أكبر. هنگام
نشستن، روی پای چپ می نشینم و
پنجه‌ی پای راست را روی زمین می گذارم و
می گویم: رَبِّ اغْفِرْ لِي (ای پروردگار صاحب
من! مرا ببخش).



10. أَقُولُ: (اللَّهُ أَكْبَرُ) وَأَسْجُدُ ثَانِيَةً،
وَأَقُولُ: (سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى)
می گویم: الله أكبر؛ دوباره سجده
می کنم و می گویم: سُبْحَانَ رَبِّي
الْأَعْلَى (صاحب بلند مرتبه ی من، پاک
و بی عیب است.)



11. أَقُومُ لِلرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ قَائِلًا: (اللَّهُ
أَكْبَرُ)،

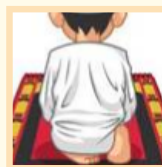
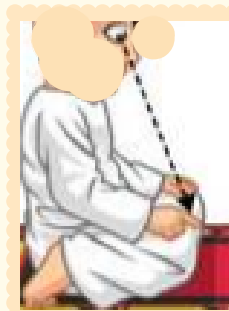
وَأَفْعَلُ فِيهَا مِثْلَ مَا فَعَلْتُهُ فِي
الرَّكْعَةِ الْأُولَى.

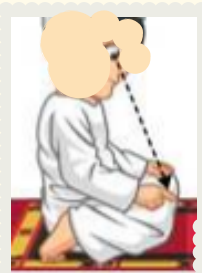
در حال گفتن الله أكبر، برای رکعت
دوم می ایستم و آنرا مثل رکعت
اول انجام می دهم.



12. أَجْلِسُ بَعْدَ الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ لِلتَّشْهَدِ الْأَوَّلِ،
وَأَقُولُ: (التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ
السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ
السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ، أَشْهَدُ
أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ
وَرَسُولُهُ).

بعد از رکعت دوم، برای تشهد اول می نشینم و
می گویم: التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ
عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا
وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ، أَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ،
وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. (تمام تعریف ها،
نمازها و کلمات خوب، برای الله است. و سلامتی و
امنیت، مهربانی و برکت الله بر تو باد ای پیامبر؛
سلامتی و امنیت، برای ما و بر بندگان خوب باشد.
شهادت می دهم که هیچ معبود لایقی جز الله وجود
ندارد و شهادت می دهم که محمد بنده و فرستاده یی
(اوست.)





13. إن كانت الصَّلَاة ثنائيَّة ذات ركعتين أقرأ الصَّلَاة الإبراهيميَّة، ثُمَّ أَسَلِّمْ.

اگر نماز دو رکعت بود، صلوات ابراهیمی را می خوانم و سلام می گویم.



14. وإن كانت الصَّلَاة ثلاثيَّة أو رباعيَّة أقومُ للركعة الثالثة، وَأَفْعَلُ في بَقِيَّة صَلَاتِي مثل ما فَعَلْتُهُ في الرُّكْعَتَيْنِ السَّابِقَتَيْنِ وَأَقْتَصِرُ على قِرَاءَةِ الفَاتِحَةِ.

اگر نماز سه یا چهار رکعت داشت، برای رکعت سوم می ایستم و مانند رکعت قبل، انجام می دهم؛ البته فقط سوره ی فاتحه را می خوانم.

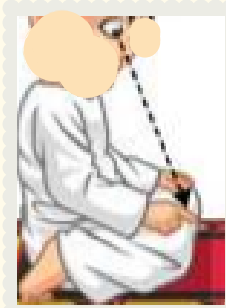


15. أَجْلِسْ فِي آخِرِ صَلَاتِي وَأَقْرَأِ
التَّشَهُّدَ الْأَخِيرَ، وَأَصْلِي عَلَى النَّبِيِّ
قَائِلًا: (اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ
مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ
حَمِيدٌ مَجِيدٌ، اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ
وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ
إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ).

بعد از سجده دوم می نشینم و تشهد آخر را

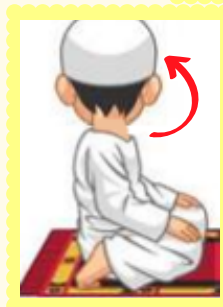
می خوانم و این گونه بر پیامبر ﷺ درود

می فرستم: اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ
كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ، اللَّهُمَّ
بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى
آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ. (ای الله! بر محمد و
خاندان محمد، درود بفرست؛ همان طور که بر
ابراهیم درود فرستادی؛ قطعاً تو قابل تعریف
و بزرگوار هستی؛ ای الله! به محمد و خاندان
محمد، برکت بده؛ همان طور که به ابراهیم برکت
دادی؛ قطعاً تو قابل تعریف و بزرگوار هستی)



16. أَسَلِّمُ عَنْ يَمِينِي قَائِلًا: (السَّلَامُ
عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ)،
وَعَنْ يَسَارِي قَائِلًا: (السَّلَامُ عَلَيْكُمْ
وَرَحْمَةُ اللَّهِ).

به سمت راست سلام میگویم: السَّلَامُ
عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ؛ سپس به سمت چپ
می گویم: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ.
(سلامتی، خوبی، امنیت و مهربانی الله
نصیب شما شود.)



أَصِلُ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ

جواب درست را به سوال
مربوطه وصل می‌کنم

"سُبْحَانَ رَبِّيَ
الْعَظِيمِ".

در تکبيرة
الإحرام
می‌گویم:

(سُبْحَانَ
رَبِّيَ
الْعَظِيمِ).

أقولُ في
تَكْبِيرَةِ
الإحرام

"سَمِعَ
اللَّهُ لَمَنَ
حَمِدَهُ".

در ركوع
می‌گویم:

(سَمِعَ اللَّهُ
لَمَنَ
حَمِدَهُ).

أقولُ في
الركوع

"اللَّهُ أَكْبَرُ".

در سجده
می‌گویم:

(اللَّهُ أَكْبَرُ).

أقولُ في
السجود

"سُبْحَانَ رَبِّيَ
الْأَعْلَى".

بين دو سجده
می‌گویم:

(سُبْحَانَ
رَبِّيَ
الْأَعْلَى).

أقولُ بين
السجدين

"رَبِّ اغْفِرْ
لِي".

هنگام
برخاستن از
ركوع می‌گویم:

(رَبِّ اغْفِرْ
لِي).

أقولُ في
الرفع من
الركوع

هر ركعت

دعای استفتاح
(آغازین) را در
ركعت
می‌خوانم.

كل ركعة

يُقرأ دُعَاءُ
الاستفتاح
في الركعة

دوم

سوره‌ی
فاتحه را در
می‌خوانم

الثانية

تقرأ الفاتحة
في

آخر

تشهد اول
در ركعت
..... است.

الأخيرة

التشهد الأول
يكون في
الركعة

اول

تشهد آخر را
بعد از ركعت
... می‌خوانم.

الأولى

أقرأ التشهد
الأخير بعد
الركعة

أَصِلُ الْكَلِمَةَ بِالْمَعْنَى الصَّحِيحِ

جواب درست را به سوال
مربوطه وصل می‌کنم

نماز صبح

نماز ظهر

نماز عصر

نماز مغرب

نماز عشاء

1. صَلَاةُ
الْفَجْرِ

2. صَلَاةُ
الظُّهْرِ

3. صَلَاةُ
الْعَصْرِ

4. صَلَاةُ
الْمَغْرِبِ

5. صَلَاةُ
الْعِشَاءِ

تَشَهُدَانِ. دو تشهد

تشهد واحد. یک تشهد

مُبْطِلَاتُ الصَّلَاةِ

چیزهایی که نماز را باطل می‌کند:

حرف زدن

خوردن و نوشیدن

خندیدن

زیاد حرکت کردن

باطل شدن وضو (با ادرار،
(مدفوع - باد شکم)

الكلام.

الأكل أو الشرب.

الضحك.

الحركة الكثيرة.

انتقاض الوضوء (ببول - غائط - ريح).

